

التعديلات على النظام الأساسي

AOA Amendments

• • • •  
• • • •  
• • • •  
• • • •  
• • • •

## Amendment No. 1 (AR)

التعريفات - صفحة 3- البند الحالي	اضافة ما يلي تحت تعريف- التعريفات - صفحة 3- البند المعدل مؤسسة قطر
(”مؤسسة قطر” مؤسسة قطر للتربية والعلوم وتنمية المجتمع”)	شركة (”صندوق مؤسسة قطر (ذ.م.م)“) المملوكة بالكامل من قبل ”مؤسسة قطر“).

## Amendment No. 1 (EN)

البند الحالي - التعريفات - صفحة 3	اضافة ما يلي تحت تعريف مؤسسة - صفحة 3- التعريفات- البند المعدل قطر
”QF“ Qatar Foundation For Education, Science and Community Development	”QFE“ Qatar Foundation Endowment (W.L.L.), wholly owned by Qatar Foundation

• • • • •  
• • • • •  
• • • • •  
• • • • •

## Amendment No. 2 (AR/EN)

البند الحالي- المادة 6 - ص 8	البند المعدل- المادة 6 - ص 8 - يستبدل بالنص التالي
Qatar Foundation For Education, Science and Community Development  مؤسسة قطر للتربية والعلوم وتنمية المجتمع	("Qatar Foundation Endowment (W.L.L.), wholly owned by Qatar Foundation") ("شركة صندوق مؤسسة قطر (ذ.م.م. المملوكة بالكامل من قبل مؤسسة قطر").

## Amendment No. 3 (AR)

البند الحالي - مادة 28 - ص 19	البند المعدل - مادة 28 - ص 19
<p>إدارة الشركة مادة 28</p> <p>تدار الشركة من قبل مجلس إدارة يتكون من ثمانية (8) أعضاء. تعيين وعزل مؤسسة قطر ثلاثة (3) منهم في كافة الأوقات. تنتخب الجمعية العامة العادية بالإقتراع السري الخمسة (5) أعضاء المتبقين بمشاركة صندوق مؤسسة قطر.</p> <p>وبالنسبة لمجلس الإدارة الاول فسوف يتم تعيينه من قبل المؤسسين بموجب هذا النظام لمدة خمس (5) سنوات تبدأ من تاريخ توقيع المؤسسين على النظام الأساسي هذا كما هو مذكور اعلاه.</p> <p>وبالنسبة لمجلس الإدارة الاول فسوف يتم تعيينه من قبل المؤسسين بموجب هذا النظام لمدة خمس (5) سنوات تبدأ من تاريخ توقيع المؤسسين على النظام الأساسي هذا كما هو مذكور اعلاه.</p> <p>وقد عين المؤسرون السادسة التالية أسمائهم كأعضاء في مجلس الإدارة:</p>	<p>تدار الشركة من قبل مجلس إدارة يتكون من ثمانية (8) أعضاء. يعين ويعزل <b>صندوق مؤسسة قطر ثلاثة (3) منهم في كافة الأوقات</b>. تنتخب الجمعية العامة العادية بالإقتراع السري الخمسة (5) أعضاء المتبقين بمشاركة <b>صندوق مؤسسة قطر</b>.</p> <p>وبالنسبة لمجلس الإدارة الاول فسوف يتم تعيينه من قبل المؤسسين بموجب هذا النظام لمدة خمس (5) سنوات تبدأ من تاريخ توقيع المؤسسين على النظام الأساسي هذا كما هو مذكور اعلاه. وقد عين المؤسرون السادسة التالية أسمائهم كأعضاء في مجلس الإدارة:</p>

## Amendment No. 3 (EN)

البند المعدل - مادة 28 - ص 19	البند المعدل - مادة 28- صفحه 19
<p>Board Constitution and Board Secretary Appointment</p> <p>The Company shall be managed by a Board consisting of eight (8) directors. QF shall appoint and remove three (3) directors at all time. The remaining five (5) directors shall be elected by the Ordinary General Assembly by secret ballot with the participation of QF.</p> <p>The first Board shall be appointed by the Founders by virtue of these Articles for a period of five (5) years starting from the date of execution of these Articles by the Founders as mentioned above. The Founders appointed the following persons as Members of the Board:</p>	<p>The Company shall be managed by a Board consisting of eight (8) directors. <b>QFE</b> shall appoint and remove three (3) directors at all times. The remaining five (5) directors shall be elected by the Ordinary General Assembly by secret ballot with the participation of <b>QFE</b>.</p> <p>The first Board shall be appointed by the Founders by virtue of these Articles for a period of five (5) years starting from the date of execution of these Articles by the Founders as mentioned above. The Founders appointed the following persons as Members of the Board:</p>

## Amendment No. 4 (AR)

البند الحالي- المادة 28-صفحة 19	البند المعدل- المادة 28-صفحة 19
<p>1. الشيخ/ حمد عبدالله جاسم علي ال ثاني، عضو غير مستقل، يمثل مؤسسة قطر؛ 2. الدكتور/ احمد خليفة المجرمود، عضو غير مستقل، يمثل مؤسسة قطر؛ 3. السيد/ فالح محمد حمد عبدالله النصر، عضو غير مستقل، يمثل مؤسسة قطر؛ 4. السيد/ سعد صباح سعيد ال كلبي الكواري، عضو غير مستقل، يمثل اريد ش.م.ع.ق؛ 5. السيد/ احمد عبدالله عبداللطيف احمد المسلماني، عضو غير مستقل، يمثل موظفي الشركة؛ 6. سعاده الدكتورة/ حصه سلطان جابر محمد الجابر، عضو مستقل؛ 7. السيد/ علي حارب راشد حارب الحارب، عضو مستقل؛ و 8. السيد/ سيف محمد سيف ال سيف الكواري، عضو مستقل.</p> <p>يعين مجلس الادارة سكرتيرا للمجلس بشكل يتوافق مع متطلبات الهيئة في هذا الشأن.</p>	<p>مع مراعاة الأحكام الأخرى المنصوص عليها في هذا النظام الأساسي ، يكمل مجلس الإدارة الحالي ولبيه النظمية الأصلية البالغة خمس (5) سنوات، وفقاً للتشكيل التالي :</p> <p>1. الشيخ/ حمد عبدالله جاسم علي ال ثاني، عضو غير مستقل، يمثل صندوق مؤسسة قطر؛ 2. السيد محمد أحمد محمد الدردان، عضو غير مستقل، يمثل صندوق مؤسسة قطر؛ 3. السيد/ فالح محمد حمد عبدالله النصر، عضو غير مستقل، يمثل صندوق مؤسسة قطر؛ 4. السيد/ سعد صباح سعيد ال كلبي الكواري، عضو غير مستقل، يمثل اريد ش.م.ع.ق؛ 5. السيد/ محمد علي الغيثاني، عضو غير مستقل، يمثل موظفي الشركة؛ 6. سعاده الدكتورة/ حصه سلطان جابر محمد الجابر، عضو مستقل؛ 7. السيد/ علي حارب راشد حارب الحارب، عضو مستقل؛ و 8. السيد/ سيف محمد سيف ال سيف الكواري، عضو مستقل.</p> <p>يعين مجلس الادارة سكرتيرا للمجلس بشكل يتوافق مع متطلبات الهيئة في هذا الشأن.</p>

## Amendment No. 4 (EN)

البند الحالي- المادة 28-صفحة 19	البند المعدل- المادة 28-صفحة 19
<p>1. Sheikh Hamad Abdulla J A Al Thani, Non-Independent Director representing QF and appointed; 2. Dr. Ahmed Khalifa ElMagarmid, Non-Independent Director representing QF; 3. Mr. Faleh Mohammed H A AlNasr, Non-Independent Director representing QF; 4. Mr. Saad Sabah S A Al Kuwari, Non-Independent Director representing Ooreedo QPSC; 5. Mr. Ahmad Abdulla A A AlMuslemani, Non-Independent Director representing the employees of the Company; 6. HE Dr. Hessa Sultan J M AlJaber, as an Independent Director; 7. Mr. Ali Harib R H Al Harib, as an Independent Director; and 8. Mr. Saif Mohammed S A Al Kuwari, as an Independent Director.</p> <p>The Board shall appoint a Board secretary in compliance with the QFMA requirements.</p>	<p>Without prejudice to the other provisions of these Articles, the current Board shall continue to serve its original statutory term of five (5) years, with the following membership structure:</p> <p>1. Sheikh Hamad Abdulla J A Al Thani, Non-Independent Director representing <b>QFE</b>; 2. <b>Mr. Mohammed Ahmed Mohammed Al-Hardan</b>, Non-Independent Director representing <b>QFE</b>; 3. Mr. Faleh Mohammed H A AlNasr, Non-Independent Director representing <b>QFE</b>; 4. Mr. Saad Sabah S A Al Kuwari, Non-Independent Director representing Ooreedo QPSC; 5. HE Dr. Hessa Sultan J M AlJaber, as an Independent Director; 6. Mr. Ali Harib R H Al Harib, as an Independent Director; and 7. Mr. Saif Mohammed S A Al Kuwari, as an Independent Director.</p> <p>8. <b>Mr. Mohamed Ali Alghaithani</b>, Non-Independent Director representing the employees of the Company;</p> <p>The Board shall appoint a Board secretary in compliance with the QFMA requirements.</p>



# Thank You

QSTP Free Zone  
Zone 51, Street 2322, Building 115, Unit 204  
PO Box 892  
Doha - Qatar

Tel: +974 4004 0000  
Fax: +974 4004 0004

Email: [info@meeza.net](mailto:info@meeza.net)  
Website: [meeza.net](http://meeza.net)

End

---

